



CILINDRU MANUAL TEHNIC IRONER



INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

1. Rola de abur poate fi utilizată pentru călcarea hainelor, numai în funcție de utilizarea corectă.
2. Nu instalați cilindrul de abur în încăperi cu temperaturi scăzute și nu îl deschideți niciodată atunci când este înghețat.
3. Reparațiile la cilindrul cu abur trebuie efectuate numai de către personalul calificat al serviciilor de asistență tehnică. Există un mare pericol pentru utilizator, din cauza unei încercări incorecte de reparare de către el. Deconectați întotdeauna cilindrul de abur înainte de a-l deschide. Nu-l deconectați niciodată cu mâinile umede sau trăgând de cablu și asigurați-vă că cablul nu intră în contact cu părțile fierbinți ale cilindrului
4. Rola de abur este potrivită numai pentru utilizarea în zonele uscate. Cilindrul cu abur poate fi conectat la rețea numai atunci când a ajuns la temperatura camerei și nu există vapori de apă. Activați rola numai după ce ați desfăcut-o.
5. Conectați cilindrul la o sursă de alimentare numai a tensiunii indicate pe panoul său de identificare. Toate dispozitivele legate de sursa de alimentare (prize, întrerupătoare, extensii, siguranțe etc.) trebuie să fie proiectate pentru tensiunea curentă corespunzătoare cerințelor de energie indicate pe panoul de identificare și să asigure o împământare corectă și sigură. Pentru a evita supraîncărcarea, nu conectați alte dispozitive de mare putere la acest circuit.
6. **Rola de abur trebuie întotdeauna supraveheată atunci când este pornită.**
Deconectați dispozitivul de la priză:
 - Înainte de umplerea sau golirea rezervorului de apă.
 - Înainte de a părăsi camera (chiar și pentru o vreme)
 - Înainte de orice proces de curățare și aranjare a cilindrului
 - După utilizare.Țineți copiii departe de unitate! Aveți grijă cu animalele de companie.
7. Cilindrul cu abur este proiectat pentru a funcționa cu apă de la robinet în combinație cu un dedurizator de apă. Pentru mai multe informații despre apa adecvată, consultați pagina 2:2.
Prudență! Există riscul de arsuri la atingerea părților fierbinți ale rolei.
8. Nu așezați obiecte în deschideri ale cilindrului care trebuie să fie libere.
Nu utilizați rola de abur atunci când:
 - Cablul sau alte dispozitive de alimentare cu energie electrică sunt uzate sau deteriorate.
 - Există îndoieli cu privire la siguranță sau pericol din cauza unei deteriorări invizibile, de exemplu după renunțarea la dispozitiv
 - Există daune evidente.
 - Există o defecțiune
 - Există o scurgere de apă, de exemplu din cauza revărsării rezervorului de apă.
9. Opriti aparatul numai atunci când cilindrul de călcat este ridicat. Apoi deconectați-l de la sursa de alimentare.
10. Nu atingeți partea dintre cilindru și sistemul de încălzire. Există riscul de arsură sau de încurcare. Împingeți mânerul de eliberare până la capăt pentru a ridica cilindrul. Împingeți mânerul de eliberare până la capăt numai în cazul unei pene de curent. Pentru acțiuni suplimentare, vă rugăm să consultați instrucțiunile cuprinzătoare din manualul de utilizare

11. Când rola este activată, se încălzește automat până la temperatura ajustată. Când butonul de abur continuu funcționează, aburul iese numai după ce a atins temperatura de călcat etapa III. Vă rugăm să informați, de asemenea, alți utilizatori. Pentru instrucțiuni de curățare, vezi pagina 5:2

12. Emisiile sonore sunt < 70 db / A

13. În cazul în care cilindrul cu abur este utilizat în alte scopuri decât cel pentru care este destinat, nu se acceptă nicio responsabilitate pentru orice deteriorare care ar putea apărea.

Ne rezervăm dreptul de a modifica echipamentele, accesoriile, performanța și designul cilindrului cu abur în orice moment, fără notificare prealabilă, pentru a îmbunătăți produsul și în beneficiul clienților noștri.

Produsul trebuie reciclat în condiții de siguranță, în conformitate cu legislația națională privind produsele electrice/electronice. Dacă aveți întrebări, contactați distribuitorul pentru instrucțiuni.

Călcat modern simplu.

Felicitări! Ați achiziționat un produs extrem de ușor de utilizat și de calitate, care oferă avantaje unice în călcat.

Noua rolă de abur vă permite să călcați în timp ce stați și fără efort. Bucurați-vă de o experiență de călcat confortabilă și de înaltă clasă! Rola de abur a fost proiectată și fabricată în conformitate cu cele mai moderne metode.

la ceva timp pentru a citi cu atenție instrucțiunile de utilizare. Merită pentru că doar așa vei învăța toate caracteristicile sale și cum să te descurci perfect.

Dacă aveți întrebări suplimentare, furnizorul dumneavoastră va fi bucuros să vă ajute.

CUPRINS

Lista pieselor cilindrului cu abur	Instrucțiuni importante de siguranță	0:1
		0:2

FUNCȚII

Desfacerea cilindrului cu abur	1:2
Conexiuni electrice	1:2
Plierea cilindrului cu abur.	1:2
Pedala de picior.	1:4
Mâner de eliberare.	1:5

GENERAREA DE ABUR

Informații generale despre redare	2:2
-----------------------------------	-----

Umplerea rezervorului de apă	2:4
Informații generale despre dedurizatorul de apă	2:6
Umplerea dedurizatorului pentru prima utilizare a fierului de călcat cu abur.	2:6
Înlocuirea dedurizatorului utilizat	2:8

SETĂRI

Funcțiile consolei de control	3:2
Setări de călcat	3:5

EXEMPLE DE APLICAȚII

Instrucțiuni generale pentru călcarea cu rola de abur	4:2
Călcând țesături mici, cum ar fi prosoapele de bucătărie.	4:3
Călcarea țesăturilor mari, cum ar fi fețele de masă	4:4
Lenjerie de pat de călcat, cum ar fi capace.	4:5
Tricouri de călcat	4:6
Cămăși de călcat sau bluze	4:8
Pantaloni de călcat	4:10
Pantaloni umeziți, încrețiți.	4:10
Pliuri și cute de călcat	4:12

ÎNGRIJIREA MAȘINILOR

Note generale privind îngrijirea mașinii.	5:2
Înlocuirea sau reînnoirea capacelor cilindrului	5:3
Desfășurarea pânzei de fier	5:4
Împachetarea pânzei de fier	5:5
Golirea rezervorului de apă.	5:8
Specificații tehnice	5:9

FUNCȚII

Acest capitol oferă informații cu privire la toate funcțiile mecanice de bază ale cilindrului cu abur.

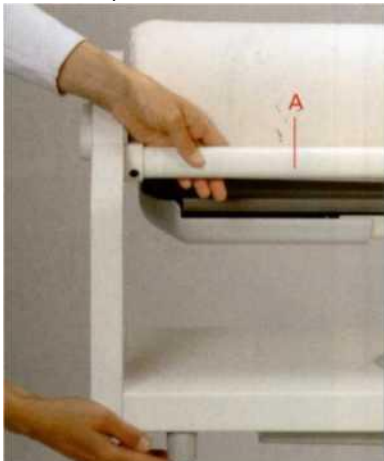


DESFACEREA CILINDRULUI CU ABUR

1. Scoateți cablul 23 din cârlig. Cu mâna stângă, țineți ferm tija de legătură A în a treia zonă inferioară. Cu mâna dreaptă împingeți maneta de blocare 21 înainte și țineți-o în jos. Pentru a preveni alunecarea rolei de abur, așezați un picior în fața sau pe cadrul rolei de abur.
2. Ridicați ușor cilindrul, apoi eliberați maneta de blocare 21.
3. Acum, cu ambele mâini ridica cilindrul tot drumul în sus și asigurați-vă că maneta de blocare "încuietori".
4. Rola de abur poate aluneca cu ușurință pe roțile sale.

CONEXIUNE ELECTRICĂ

5. Conectați cablul electric 23 al cilindrului cu abur la priză



PLIERE CILINDRU

Înainte de a plia cilindrul cu abur, deconectați cablul 23. Cilindrul cu abur trebuie să fie complet rece.

6. Cu mâna stângă, luați bara A și ridicați-l ușor. Apăsăți zăvorul 8 cu mâna dreaptă până când se "deblochează"
7. Acum lăsați cilindrul să se miște în jos până când se "blochează" în mod clar. Rola de abur poate aluneca cu ușurință pe roțile sale.

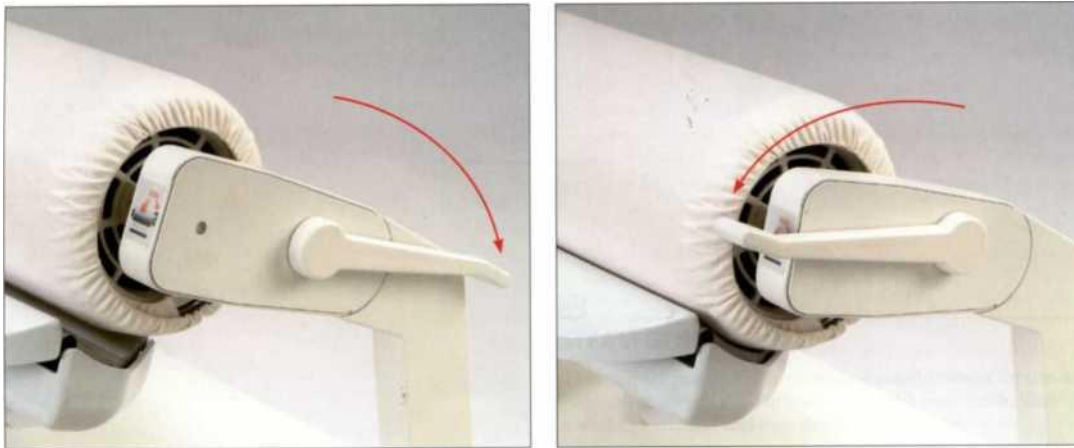
PEDALA DE PICIOR

Pedala de picior 12 este utilizată pentru a controla creșterea și scăderea vitezei rolei de călcat. Pedala de picior 12 are 3 pozitii sau zone:

Poziția A – poziția de pornire – cilindrul rămâne ridicat. În acest caz, pedala de picior nu funcționează.

Poziția B – poziția presiunii – cilindrul este coborât și gata să apese cu presiune ușoară pe pedala piciorului

Poziția C- pozitie de lucru – cilindrul este coborât și rotit. În poziția C rola de abur are control electronic al vitezei. Cu cât pedala piciorului este apăsată mai greu, cu atât cilindrul se rotește mai repede.



MÂNER DE ELIBERARE

Mânerul de eliberare 6 este utilizat numai în cazul unei opriri neașteptate a rolei de călcat, de exemplu întreruperea alimentării cu energie electrică.

Manerul de eliberare previne deteriorarea țesăturilor și a plăcii de talpa care poate fi cauzată de căldura.

Pentru a opera maneta de împingere 6 tot drumul înapoi. Acest lucru ridică cilindrul de călcat de pe placa de încălzire și vă permite să scoateți țesăturile de pe masa de călcat.

Mânerul de eliberare nu se reangajează până când puterea nu este restabilită și cilindrul de călcat a ajuns în poziția de presiune.

Pentru a face acest lucru, trageți pârghia până la capăt.

GENERAREA DE ABUR

Acest capitol oferă informații despre apa potrivită pentru abur, tot ce trebuie să știți despre rezervorul de apă, recipientele de dedurizare și dedurizatorii de apă.

INFORMAȚII GENERALE DESPRE GENERAREA DE ABUR.

Practic, rola de abur poate fi utilizată fără apă, dar pentru un rezultat fără riduri, ar trebui să se utilizeze abur. Aburul se aplică de jos, asigurând astfel pătrunderea completă a aburului în articolele de îmbrăcăminte.

SE POT UTILIZA URMĂTOARELE TIPURI DE APĂ:

1. Apă de la robinet

Masa de călcat poate folosi apa normală de la robinet, indiferent de duritatea acesteia. Cu toate acestea, apa de la robinet trebuie utilizată numai în combinație cu dedurizatorul.

2. Apă deionozată la DIN 0510

Apa deionizată poate fi folosită și în cilindrul cu abur. Această apă este furnizată în pachete de sticle de 4 litri și este de obicei vândută în mod eronat ca apă distilată sau apă de călcat. Poate fi folosită fără dedurizator

3. Apă distilată.

Apa distilată este disponibilă la magazinele de hardware și farmacii. Poate fi folosită fără dedurizator de apă.

URMĂTOARELE TIPURI DE APĂ NU TREBUIE UTILIZATE.

1. Apă cu aditivi

În nici un caz nu ar trebui să se adauge amidon, dedurizator de țesături, parfumuri, spray-uri cu guler. Din acest motiv, nu trebuie utilizată apă concentrată pentru uscător, deoarece poate conține aditivi (cum ar fi dedurizatorul de țesături). Nici o responsabilitate nu este asumată pentru orice deteriorare a fierului de călcat cu aburi sau a hainelor, care rezultă din utilizarea celor de mai sus.

2. Baterie de apă de la benzinării

Apa din baterii de la stațiile de distribuție a carburanților poate conține acid și, prin urmare, nu ar trebui utilizată în niciun caz.

3. Apă menajeră care a fost înmuiată

Sistemele de dedurizare a apei menajere elimină sărurile de calciu din apă, dar adaugă alte substanțe la sistemul de apă menajeră care depind de sistemul de dedurizare și, prin urmare, fac apa improprie pentru cilindru.

Vă rugăm să contactați distribuitorul dumneavoastră cu orice întrebări.



UMPLEREA REZERVORULUI DE APĂ

Opriiți sursa de alimentare și deconectați-vă.

Indicatorul 19 pentru "Apă rămasă" se aprinde albastru atunci când nu există apă sau când rezervorul este plin de 10%. În acest caz, rezervorul de apă trebuie umplut înainte de a continua cu călcatul cu abur.

1. Trageți capacul de umplere 4 în sus. Recipientul de dedurizator este situat în recipientul de umplere.

2. Scoateți recipientul dedurizator. Pentru a face acest lucru, slăbiți recipientul după cum este necesar cu mișcări laterale. Apoi întoarceți recipientul în sensul acelor de ceasornic și, în același timp, trageți-l în sus.

3. Umpleți încet recipientul A cu apă până sus (capacitatea rezervorului este de 1,4 litri). Nu umpleți cu apă caldă și faceți referire la notele privind apa de la pagina 2:2. Când indicatorul 19 pentru apa rămasă se aprinde, pentru o funcționare corectă, trebuie să umpleți cu cel puțin 0,3 litri de apă
4. În funcție de tipul de apă pe care îl utilizați, introduceți recipientul complet dedurizator (a se vedea pg. 2:6) și apăsați capacul în deschiderea recipientului.

NOTĂ: Deschiderea containerului trebuie întotdeauna închisă din cauza riscului de acumulare a murdăriei. Există o întârziere în producția de abur după umplerea rezervorului sau după schimbarea dedurizatorului. În acest sens, este posibil ca indicatorii sistemului de abur să nu fie disponibili și să fie reactivați. Rezervorul de apă și recipientul dedurizator trebuie golite dacă există pauze lungi în timpul încălzirii. Vezi paginile 5:8, 2:8.



INFORMAȚII GENERALE DESPRE IMPLICIT.

Dedurizatorul trebuie să fie ușor proaspăt în recipientul de dedurizator. Când există pauze lungi în timpul încălzirii (cu rezervorul de apă gol) dedurizatorul de apă trebuie umezit cu apă sau ținut în afara fierului de călcat cu abur într-o pungă de plastic etanșă. Rezervorul de apă și recipientul dedurizator trebuie să se golească complet atunci când există pauze lungi în timpul încălzirii. Vezi paginile 5:8, 2:8. Suplimente de dedurizare sunt disponibile de la dealerul dumneavoastră. Recipientul dedurizator trebuie să fie întotdeauna în afara rezervorului de apă atunci când îl umpleți.

UMPLEREA CU DEDURIZATOR DE APĂ, PENTRU PRIMA UTILIZARE A CILINDRULUI CU ABUR. ! Opriți cilindrul și deconectați-l de la sursa de alimentare

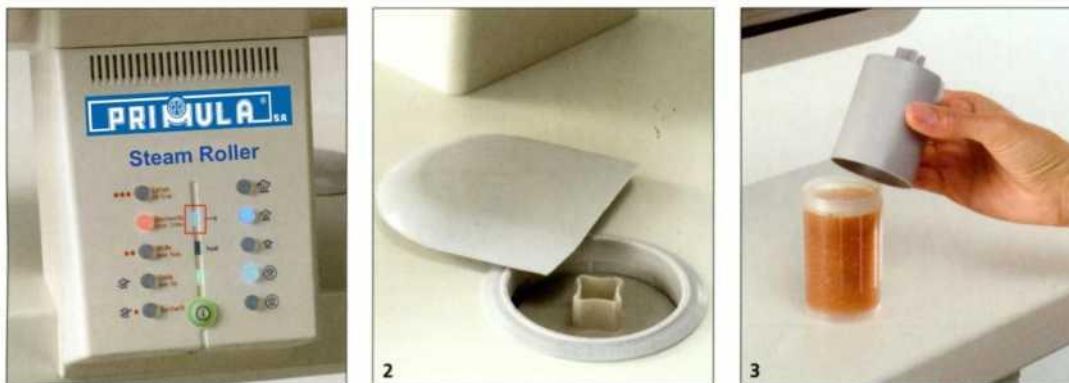
1. Scoateți capacul de deschidere 4 trăgând în sus și scoateți recipientul dedurizator din rezervorul de apă.
2. Întoarceți capacul recipientului în sensul acelor de ceasornic și trageți în sus pentru a deschide dedurizatorul de apă container. Scoateți sita atingând recipientul dedurizator pe o suprafață de masă.
3. Umpleți recipientul de dedurizare a țesăturii folosind reumplere dedurizator țesatura. Întregul conținut al sacului trebuie turnat în recipient. Așezați sita în recipientul dedurizatorului cu capătul proeminent îndreptat în sus. Apăsați ușor dedurizatorul cu ajutorul orificiului metalic și clătiți exteriorul recipientului dedurizator de apă.
4. Închideți recipientul dedurizator. Instalați capacul, întoarceți-l în sensul acelor de ceasornic până când coboară, apoi întoarceți-l în direcția săgeții până când se sigilează. Așezați recipientul de dedurizator în rezervorul de apă. Așezați capacul în

deschidere.

5. **Notă:** Asigurați-vă că recipientul dedurizator este împins până la capăt, altfel apa poate ajunge sub recipient și apoi indicatorul 20 va apărea după aproximativ 1 minut.
6. Dacă indicatorul dedurizator 20 se aprinde din nou la aproximativ 1 minut după umplerea rezervorului de dedurizator cu dedurizator de apă, procedați după cum urmează 2:6

- Opriți cilindrul și deconectați-l de la sursa de alimentare.
- Împingeți recipientul dedurizator în jos, astfel încât să fie complet în jos.

Reconectați cilindrul la sursa de alimentare și porniți-l. Eroarea ar trebui să fie acum remediată



ÎNLOCUIREA DEDURIZATORULUI UTILIZAT.

! Opriți cilindrul și deconectați-l de la sursa de alimentare.

Monitorizarea electronică a apei asigură faptul că alimentarea cu apă a cilindrilor cu abur va fi întreruptă complet automat atunci când dedurizatorul de apă a fost absorbit (după aproximativ 101 până la 201 consum de apă).

1. Indicatorul dedurizator de apă utilizat 20 se va aprinde.
2. Scoateți capacul de deschidere 4 trăgând în sus și scoateți recipientul dedurizator din rezervorul de apă.
3. Întoarceți capacul recipientului în sensul acelor de ceasornic și trageți-l în sus pentru a deschide recipientul dedurizator.
4. Scoateți sita din recipientul dedurizatorului de țesături și aruncați dedurizatorul de țesături utilizat. Clățiți recipientul dedurizator, sita și capacul cu apă curată.
5. Pentru a umple și a înlocui recipientul dedurizator, consultați pagina 2:6.



SETĂRI

Acest capitol oferă informații despre toate funcțiile electrice ale rolei de abur și cele mai bune setări pentru călcat.

FUNȚIILE CONSOLEI DE CONTROL

Butonul de alimentare -13

De îndată ce comutatorul 13 este deschis, indicatorul verde 18 se va aprinde. Indicatorul implicit de setare a căldurii 14 va clipi roșu până când ajunge la temperatura dorită. Odată ce acest lucru se face citirea va rămâne stabilă. Nu opriți alimentarea până când rola de călcat este complet ridicată și apoi deconectați-o.

Indicator de apă rămasă – 19

Indicatorul apă rămasă - 19 va fi albastru dacă nu există apă sau dacă rezervorul este plin de numai 10%. În acest moment, rezervorul de apă trebuie umplut înainte de a continua cu călcatul cu abur (vezi pagina 2:4).

Indicator dedurizare a apei – 20

Indicatorul Dedurizator de apă – 20 va fi albastru atunci când se utilizează dedurizatorul din recipient (vezi pagina 2:8)

Butoane de reglare a căldurii – 14

Indicatorul roșu al setării implicite de căldură 14 va clipi atunci când fierul de călcat cu abur este pornit. Selectați setarea de căldură dorită pentru călcat și așteptați până când indicatorul corespunzător afișează o culoare roșie constantă.

Dacă este selectată o nouă temperatură (chiar și o temperatură mai scăzută), indicatorul corespunzător va clipi până când masa de călcat atinge temperatura dorită. Rola de abur are cinci setări diferite de temperatură, de exemplu sintetic, mătase, lână, bumbac și alb.

NOTĂ: călcatul cu abur nu este posibil pentru setările sintetice și de mătase, iar acest lucru este indicat și de simboluri.

BUTON ABUR CONTINUU – 15

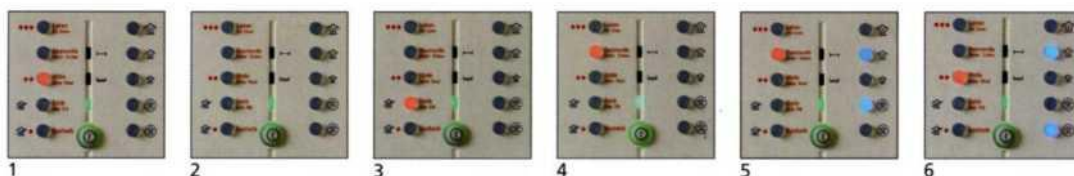
Când este apăsat butonul Steam continuu 15, indicatorul albastru este pornit. În același timp, unul dintre butoanele de setare a aburului 17 A, B sau C va clipi albastru până când sistemul de producție a aburului se încălzește. Indicatorul rămâne aprins și începe producția de abur. Cilindrul cu abur produce acum abur chiar dacă pedala de picior nu este apăsată și este posibil să alegeți între trei setări de abur (A min, B mediu și C max) **BUTON CERERE STEAM -**

16

Când butonul de cerere Steam 16 este apăsat, atunci indicatorul albastru este pornit. În același timp, unul dintre butoanele pentru setările de abur 17 A, B sau C va clipi albastru până când sistemul de producție a aburului se încălzește. Apoi indicatorul rămâne pornit și începe producția de abur. Acum este posibil să alegeți între trei setări de abur A min, B mediu și C max. Cilindrul cu abur produce acum abur pentru setările de la B la C atunci când pedala de picior este apăsată (vezi pagina 2:4).

REGLAREA ABURULUI KOYMPIA – 17

Folosind cele trei butoane 17, A, B sau C, este posibil să selectați cantitatea de abur pentru diferitele setări de abur. 17 A pentru abur minim, 17 B pentru abur mediu, 17 C pentru abur maxim. Indicatorul corespunzător va clipi până când sistemul de producție a aburului se încălzește. Apoi indicatorul rămâne pornit și începe producția de abur.



SETĂRI DE CĂLCAT

CĂLCAT FĂRĂ ABUR

1. Odată ce comutatorul de alimentare 13 este pornit, indicatorul de alimentare verde 18 se aprinde. Indicatorul implicit Setare temperatură 14 clipește roșu. Selectați temperatura dorită pentru călcat și așteptați până când indicatorul corespunzător rămâne permanent aprins.

Temperatura plăcii încălzite este resetată automat în timpul călcatului. Dacă este selectată o nouă setare de temperatură (chiar mai mică), indicatorul corespunzător va clipi până când se atinge temperatura dorită.

2. Dacă setarea curentă de temperatură este selectată din nou, încălzitorul se oprește și indicatorul roșu se oprește. Încălzitorul este acum oprit, dar cilindrul cu abur rămâne gata de utilizare.
3. Dacă setarea este făcută pentru sintetic sau mătase, nu este posibilă utilizarea aburului.

NOTĂ: atunci când călcați fără abur, țesătura trebuie să fie ușor umedă, de exemplu pulverizată cu apă, pentru a obține cel mai bun rezultat posibil. Se recomandă colectarea țesăturilor proaspete într-o rolă și lăsarea lor timp de 1-2 ore, astfel încât umiditatea să înmoaie țesătura.

CĂLCAREA CU CERERE DE ABUR

Fierul de călcat cu abur produce abur numai atunci când pedala piciorului este în poziția B sau C (a se vedea pagina 1:4). Acum este posibil să alegeți între trei setări de abur 17A min, 17B mediu și 17C max. Acest lucru înseamnă că este nevoie de mai puțină energie și mai puțină apă, ceea ce este ecologic.

1. Imediat după deschiderea comutatorului de operare 13, indicatorul verde de operare 18 se aprinde. Indicatorul implicit Setare temperatură 14 clipește roșu. Selectați setarea de

temperatură dorită a lânii, bumbacului sau albului și așteptați până când indicatorul corespunzător rămâne pornit în mod constant. Temperatura plăcii încălzite este menținută automat constantă în timpul călcării. Dacă este selectată o nouă setare de temperatură (chiar mai mică), indicatorul corespunzător va clipi până când se atinge temperatura dorită.

2. Dacă setarea curentă de temperatură este selectată din nou, încălzitorul se oprește și indicatorul roșu și albastru se oprește. Încălzitorul este acum oprit, dar fierul de călcat cu abur rămâne gata de utilizare.

3. Dacă este apăsat butonul Solicitare Steam 16, indicatorul albastru se aprinde. În același timp, setarea aburului albastru mediu clipește până când sistemul de abur se încălzește. Afișajul rămâne constant și începe producția de abur. Alegeți una dintre cele trei setări de abur.

CĂLCAT CU ABUR CONTINUU

Cilindrul cu abur produce abur chiar dacă pedala de picior nu este apăsată și este posibil să alegeți între trei setări de abur 17A min, 17B mediu și 17C max pentru a selecta cantitatea de abur proporțională cu țesătura și pentru a obține cel mai bun rezultat posibil.

Călcarea continuă cu abur este potrivită pentru puloverele din lână sau țesăturile din catifea care nu trebuie călcate în presă. În schimb, se înmoaie atunci când trec prin placa încălzită și abur continuu cu cilindrul de călcat ridicat. Călcarea continuă cu abur este, de asemenea, potrivită pentru țesăturile care, datorită dimensiunii lor, pot fi călcate direct unul după altul.

1. Imediat după deschiderea comutatorului de operare 13, indicatorul verde de operare 18 se aprinde. Indicatorul implicit Setare căldură 14 clipește roșu. Selectați setarea de temperatură dorită a lânii, bumbacului sau albului și așteptați până când indicatorul corespunzător rămâne pornit în mod constant. Temperatura părții încălzite este menținută automat constantă în timpul călcării. Dacă este selectată o nouă setare de temperatură (chiar mai mică), indicatorul corespunzător va clipi până când se atinge temperatura dorită.

2. Dacă este apăsat butonul Steam continuu 15, indicatorul albastru se aprinde. În același timp, setarea aburului albastru mediu clipește până când sistemul de abur se încălzește. Afișajul rămâne constant și începe producția de abur. Alegeți una dintre cele trei setări de abur.

DUPĂ CĂLCAT

Dezactivați comutatorul de alimentare. Indicatorul verde se oprește. Acum deconectați-l. Nu pliați cilindrul cu abur până când nu este complet rece!

EXEMPLE DE APLICAȚII

Acest capitol conține mai multe exemple de călcat care sunt descrise pas cu pas.

INSTRUCȚIUNI GENERALE PENTRU CĂLCATUL CU ROLA DE ABUR

Notă: înainte de a începe să călcați, uitați-vă cu atenție la instrucțiunile de călcat pentru hainele dvs.

Așezați țesătura într-o astfel de poziție încât fermoarele, butoanele și alte părți metalice ale țesăturii să se confrunte cu fața în sus pe rolă, astfel încât nici acestea, nici placa de încălzire să nu fie deteriorate. Dacă acest lucru nu este posibil, așezați o altă cârpă dedesubt. În acest fel, puteți proteja, de asemenea, amprentele de pe țesăturile pe care le călcați.

Este posibil să călcați fără abur, cu cerere de abur sau cu abur continuu (a se vedea pagina 3:5). Pentru anumite țesături, cum ar fi lâna angora sau țesăturile alcătuite din mai multe materiale, utilizarea rolei de fier pentru presiune sau călcare nu este recomandată, dar în schimb țesătura trebuie trecută peste fanta de abur după selectarea funcției de abur continuu.

Suprafața mare de călcat permite călcarea ușoară a lenjeriei de pat și a fețelor de masă, iar placa mare de colectare păstrează țesăturile plate după călcat.

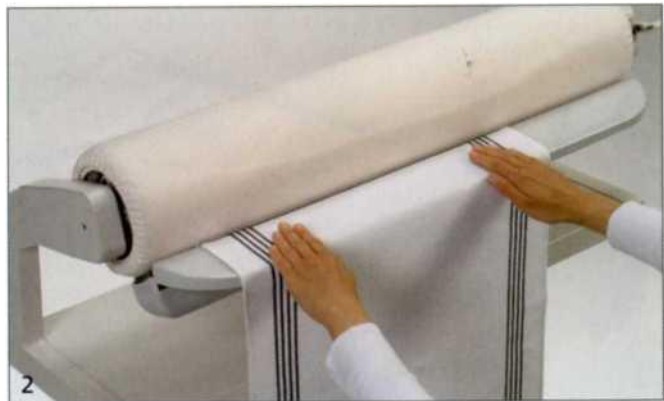
După călcat, întindeți țesăturile împreună și lăsați-le să se răcească.

CĂLCAREA ȚESĂTURILOR MICI, CUM AR FI PROSOAPELE DE BUCĂTĂRIE

1. Așezați materialul pe placa de susținere și glisați-l între placa încălzită și rola de călcat, astfel încât să fie ținută de rolă atunci când pedala de picior este apăsată.



2. Lăsați țesătura să treacă prin rolă



3. Materialul călcat este pliat automat pe placa de colectare.



CĂLCAREA ȚESĂTURILOR MARI, CUM AR FI ȘERVEȚELELE DE MASĂ

1. Mai întâi călcați partea centrală a feței de masă



2. Apoi trageți fața de masă înaintea plăcii încălzite și pliați-o în jumătate



3. Așezați fața de masă astfel încât partea de fier să iasă de pe o margine a plăcii încălzite



4. Așezați degetul arătător între cele două bucăți de țesătură pentru ajutor și lăsați țesătura să treacă. Dacă este necesar, întoarceți țesătura și călcați-o și pe cealaltă parte.

NOTĂ: pentru țesături foarte mari, călcați mai întâi secțiunea centrală, apoi pliați-o în jumătate. Apoi călcați secțiunile necesare pe lungime până la punctul în care sunt pliate.





CAPACE DE PAT DE CĂLCAT CUM AR FI CAPACE

Un capac poate fi călcat fie din partea stângă, fie din partea dreaptă. În ambele cazuri, fixați-l mai întâi și asigurați-vă că butoanele sau fermoarul sunt orientate în sus pe cilindrul de călcat.

Deoarece capacul constă întotdeauna din două bucăți de straturi de țesătură, nu trebuie pliat pentru a fi călcat. Capacul trebuie să fie călcat bucată cu bucată și în cazul în care există multe riduri trebuie să fie călcate pe ambele părți.

De obicei, capacele sunt călcate din partea lungă începând din lateral cu butoanele.

Porniți de la o margine a capacului și călcați toate secțiunile necesare.

De fiecare dată trageți capacul înainte pe placa încălzită și înlocuiți-l.

1. Începeți cu mânecile. Așezați manșonul, cu cusătura paralelă, **CĂLCAT MAKO T-SHIRT** și călcați de-a lungul cusăturii.



2. Pentru tricourile cu maneci lungi, manecile trebuie mai întâi calcate până la manseta, începând de la talie.



3. Apoi, manșonul este introdus din punctul umărului (paralel cu cusătura) și călcați-l din centru până la cusătura manșonului



4. Acum trageți tricoul peste un capăt al plăcii încălzite, mai întâi călcați spatele, apoi cusătura laterală și, în cele din urmă, partea din față și în cele din urmă cealaltă cusătură laterală.



5. Când călcați cusăturile laterale, trageți tricoul de fiecare dată, astfel încât zona de sub mâneci să poată fi călcată cu ușurință.



CĂMĂȘI DE CĂLCAT SAU BLUZE

1. Așezați manșeta pe o margine a plăcii încălzite și călcați-o. Repetați procesul pentru a doua manșetă.



2. Acum așezați mâneca cămășii până la înălțimea cotului și călcați-o, în timp ce, în același timp, trageți ușor mâneca de la centru la manșetă și asigurați-vă că deschiderea manșetei este orientată în sus.



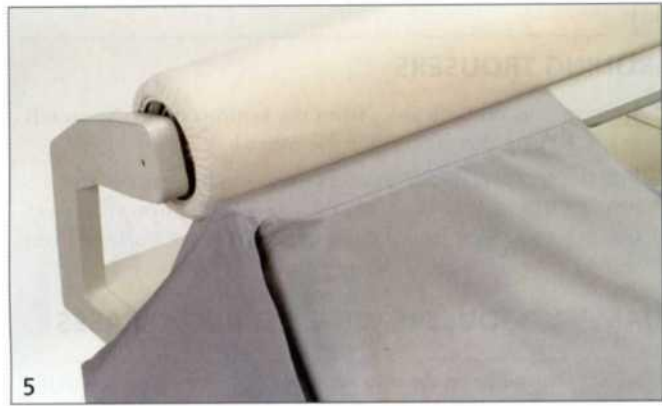
3. Apoi așezați manșonul pe o înclinație de la înălțimea cotului (paralelă cu cusătura mânecii) și călcați-o din centru până la cusătura mânecii.



4. Așezați partea butonului, astfel încât butoanele să fie orientate în sus și călcați partea din față pe cusătura mânecii.



5. Scoateți cămașa afară și călcați cusătura laterală la aproximativ 15 cm în spate. Repetați procesul pentru cealaltă parte din față.



6. Așezați tivul pe spate pe placa încălzită și călcați spatele până unde începe manșonul.



7. Acum trageți ambele mâneci peste capetele libere de placa încălzită. Călcați cămașa până la colar. Unul există pliuri înapoi, asigurați-vă că acestea sunt stabilite în mod corespunzător. Dacă cămașa nu poate trece peste marginea liberă a plăcii încălzite, așezați spatele așa cum ați făcut-o în față și călcați de la cusătura mâneicii la cusătura mâneicii. ◻



9. Apăsați gulerul începând de la marginea din stânga, întoarceți-l, apoi apăsați marginea dreaptă a gulerului.
τη δεξιά άκρη του



PANTALONI DE CĂLCAT

1. Călcați picioarele pe ambele părți, de jos până la picioare. Repetați procesul pe celălalt picior



2. Trageți partea superioară a pantalonilor peste un capăt liber al plăcii încălzite. Asigurați-vă că fermoarul este orientat în sus pe cilindrul de călcat. Călcați partea de sus care lucrează din centrul spatelui până în centrul frontului.



UMEZIȚI PANTALONII CU O NOTĂ DE CUTE: În funcție de material, vă sfătuim să plasați o cârpă umedă peste placa încălzită pentru a preveni acumularea de luciu.

3. Pantalonii sunt presați doar cu cilindrul de călcat orientat în sus. Mai întâi apăsați pliurile din față și apoi pliurile din spate pe ambele părți.



4. Acum trageți pantalonii spre stânga și apăsați frâna de sus pe cute din ambele părți.



BĂUTURI ȘI RULOURI

Pliurile și pliurile sunt întotdeauna călcate pe marginea liberă a plăcii încălzite. Fier încet.

ÎNGRIJIREA MAȘINILOR

Acest capitol conține toate informațiile legate de îngrijirea cilindrului cu abur.

! Pentru siguranța dumneavoastră, trebuie, acolo unde este posibil, să opriți întotdeauna cilindrul cu abur și să îl deconectați de la rețea atunci când deserviți aparatul.

NOTE GENERALE PRIVIND ÎNGRIJIREA MAȘINILOR

Pentru a curăța cilindrul cu abur, utilizați o cârpă uscată, curată și moale. Murdăria deosebit de încăpățânată poate fi curățată folosind o cârpă moale și un produs de curățare comercial. Utilizați un produs de curățare comercial pentru a curăța plăcile încălzite ale mesei de călcat. Nu zgâriați niciodată sau zgâriați placa încălzită.

Este necesar să reînnoiți capacul cu role de călcat, folosind numai cârpe de călcat originale și capace furnizate de dealerul dvs.

ÎNLOCUIREA SAU REÎNNOIREA CAPACELOR CU ROLE DE FIER.

! Capacele cu role de călcat trebuie înlocuite numai atunci când plăcile încălzite sunt reci.

Cilindrul de călcat este acoperit de trei straturi.

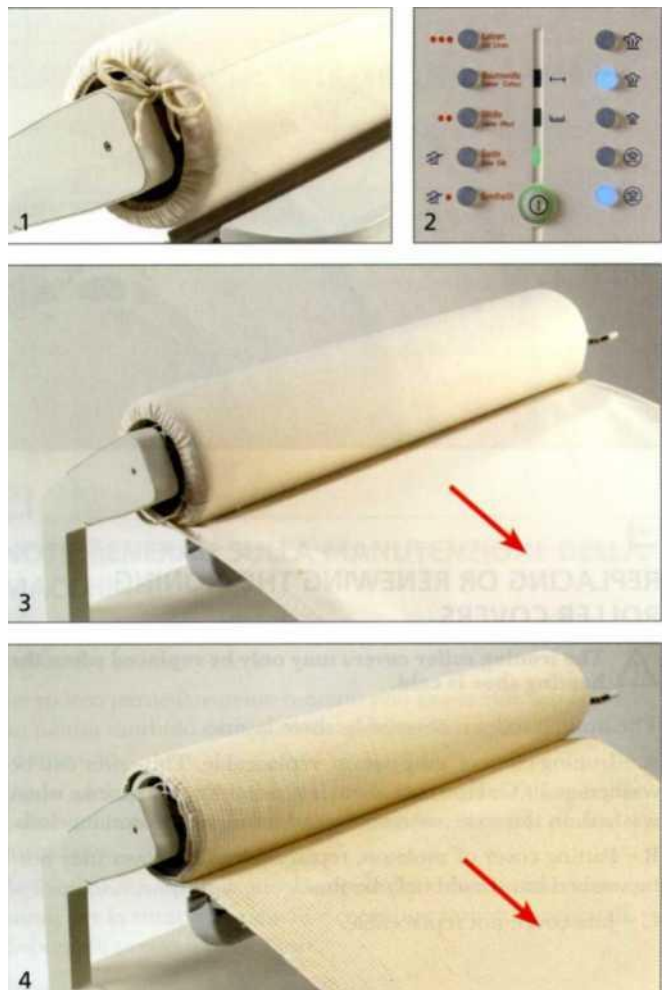
A- Pânză de călcat din bumbac înlocuibilă gri. Acest capac poate fi spălat la 30°C. Cu toate acestea, există riscul ca capacul să se colecteze în spălare. În acest caz, vă recomandăm să instalați o nouă cârpă de călcat.

B- Pânză de acoperire molleton înlocuibilă (50% bumbac - 50% poliester). Această acoperire nu trebuie spălată, ci ușor agitată.

C- Capac de paie de iută, care nu poate fi înlocuit.

DESFACEREA CAPACELOR DE FIER

1. Trageți șirurile de noduri de la ambele capete ale cilindrului și dezlegați nodurile.
2. Activați modul de întreținere. Apăsăți și mențineți apăsat butonul de 15 abur continuu și porniți comutatorul de alimentare. Încălzitorul plăcii fierbinți este dezactivat în această stare.
3. Apăsăți pedala de picior și trageți pânza de călcat A înainte pentru ao scoate. Acest lucru va face ca cilindrul de călcat să se rotească în direcția opusă fără o funcție de închidere.
4. Apăsăți din nou pedala de picior și trageți capacul B înainte pentru ao scoate. Pânza mată de iută C



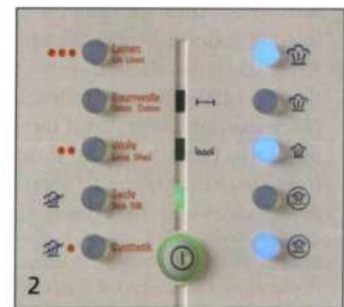
rămâne în cilindru.

RULAREA CAPACELOR DE CĂLCAT (vezi fotografiile de la pagina 5:6 5:7)

1. Τυλίξτε το ψάθινο κάλυμμα γιοφτας C περίπου 25 εκ.
2. Pentru a înfășura cilindrul de călcat, apăsați butoanele minime (min 17A) și maxime (max 17C) de setare a aburului. Acest lucru înseamnă că cilindrul de călcat nu se va ridica acum nici măcar atunci când utilizați pedala de picior.
3. Capacul are o parte dreaptă și stângă, de asemenea, numai partea scurtă este tăiată. Așezați partea scurtă tăiată deasupra capacului de iută cu partea stângă orientată în sus. Apăsați pedala de picior și înfășurați capacul cilindrului de călcat.



4. Când rostogoliți capacul, asigurați-vă că capacul este aliniat la stânga și la dreapta cu cilindrul de călcat. Pentru a face acest lucru, întindeți ușor capacul de la dreapta și la stânga cu degetul mare, făcându-l să se răspândească ușor spre exterior. După înfășurarea capacului, lăsați rola să se rotească de aproximativ 10 ori.



5. După a zecea revoluție, capătul capacului ar trebui să fie deasupra cilindrului de călcat. Îndoțiți capacul în jos și așezați pânza de călcat A pe capac cu partea stângă în sus. Începeți cu partea scurtă a capacului de călcat și asigurați-vă că capetele de dantelă sunt uniforme. Utilizați pedala de picior și rotiți pânza de călcat pe rola de călcat.

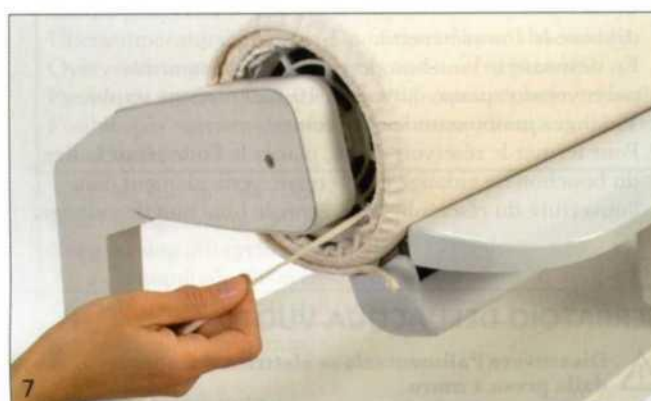


Notă: Pânza de călcat A trebuie aplicată uniform la ambele capete ale cilindrului de călcat, astfel încât cilindrul să rămână deschis pentru ventilație.

6. Rotiți complet pânza de călcat și asigurați-vă că marginea pânzei de călcat atinge placa încălzită.



7. Acum strângeți șirul la ambele capete ale rolei, mai întâi pe interior și apoi pe marginile exterioare ale pânzei de călcat.



8. Acum înfășurați capetele șirului de două ori și strângeți-le. Apoi faceți un nod cu o buclă. Capetele șirului ar trebui să rămână întinse pe parcursul întregului proces. Puneți bucla sub capacul de călcat și apăsați butonul de abur continuu 15 (Fierul de călcat cu abur revine la programul principal) sau opriți-l oprindu-l oprindu-l și aprinzându-l din nou



9. Fierul de călcat cu abur repornește în programul său principal și cilindrul de călcat este ridicat.



GOLIREA REZERVORULUI DE APĂ

! Opriți comutatorul de alimentare și deconectați-vă de la alimentare.

În timpul transportului, cilindrul de abur trebuie să fie în poziție verticală, deoarece, în caz contrar, apa se poate vărsa din rezervorul de apă. Dacă acest lucru nu este posibil, rezervorul de apă trebuie golit. Pentru a face acest lucru, cilindrul cu abur trebuie desfăcut.

1. Așezați un recipient sub rezervorul de apă. Folosind o monedă potrivită, scoateți dopul de scurgere 24 și deșurubați-l complet. Când deșurubați dopul de scurgere, flotorul de polistiren va fi aruncat și indicatorul 19 se va aprinde. Acum scurgeți complet rezervorul de apă.

2. Pentru a închide rezervorul de apă, așezați flotorul pe capătul dopului de scurgere și așezați-l vertical în deschiderea rezervorului de apă. Acum închideți bine dopul de scurgere.